

Ekim - OCTOBER 2008

Textil

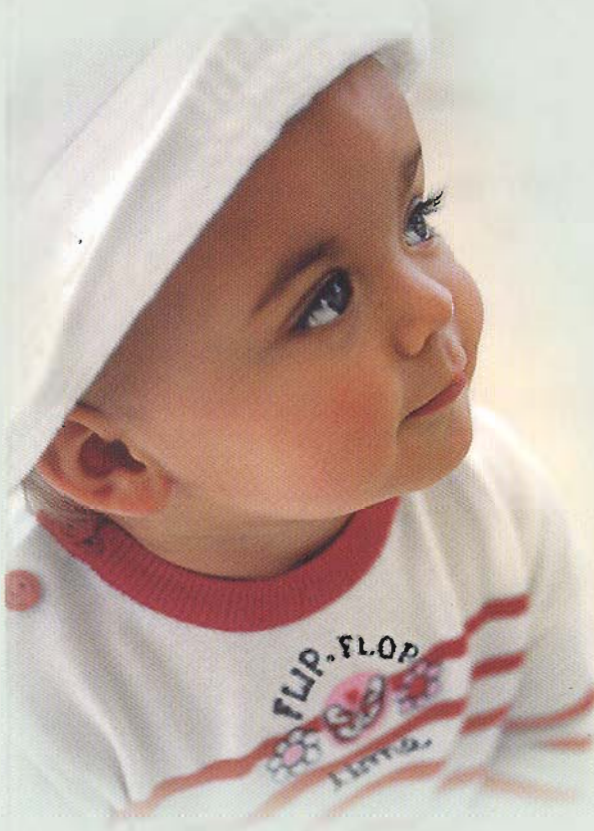
ULUSLARARASI TEKSTİL DERGİSİ / INTERNATIONAL TEXTILE MAGAZINE
www.tekstildunyasi.com.tr

dünyası



**HOHENSTEINER
INSTITUTE**

Uluslar Arası Tekstil Araştırma Merkezi



**TEKSTİLDE
GÜVEN** Zararlı
maddelere karşı test edilmiştir
Öko-Tex Standard 100' e göre
Sert.No. 0000000 FI Hohenstein



UV STANDARD 801
Test-No. 0000 FI Hohenstein

TEST EDİLMİŞ KALİTE	
HOHENSTEINER INSTITUTE	
NUMUNE TESTLERİ:	
<input checked="" type="checkbox"/>	ZARARLI MADDELER
<input checked="" type="checkbox"/>	RENK UYGUNLUĞU
<input checked="" type="checkbox"/>	GEÇİŞ ŞEKLİ
<input checked="" type="checkbox"/>	İŞÇİLİK
PRÜF-NR.: FI 03.4.X.XXX	

Bu amblem ile doğru yerde bulunuyorsunuz!

Uluslar arası rekabette ürünleri ile başarı kazanmak isteyen tekstil firmalarının, hızlı, etkin ve güvenilir bir kurumun kalite değerlendirmesine ihtiyacı vardır. Hohensteiner Institute, Tekstil sektörünü ve üreticileri bu hedefte desteklemek amacı ile İstanbul'da bir irtibat bürosu aracılığı ile hizmet vermektedir.

Hohensteiner Institute, hijyenik ve ekolojik kontrollerde dahil olmak üzere, çok çeşitli ürün özelliklerinin kontrolü için kalite ve kullanım testleri konusunda uluslar arası akreditasyonu ile güvenilir bir çeşitlilik ile hizmet vermektedir.

Aynı zamanda bu büro, uluslar arası Öko-Tex Birliği'nin Türkiye'deki tek resmi temsilcisidir ve ağırlıklı olarak tekstil ürünlerinin Öko-Tex Standard 100'e göre test ve belgelendirilmesi hizmetini sunmaktadır.

İletişim:

Forschungsinstitute Hohenstein
Prof. Dr. Jürgen Mecheels, GmbH & Co. KG
Türkiye İrtibat Bürosu
Monika Tuğutlu
İnönü Cad. No: 33
Kunt Apt. Kat: 3, Daire 4
Gümüşsuyu - Taksim - İstanbul

www.hohenstein.com.tr
www.hohenstein.com.tr

Telefon : 0212 251 61 30 - 31
Telefaks : 0212 251 61 81
e-Mail: turkey@hohenstein.org

Yapay Elyaf Kongresi 'Sürdürülebilirliği' tartıştı

Man-Made Fibers Congress discussed 'Sustainability'

Avusturya'da 17-19 Eylül tarihleri arasında 47'ncisi düzenlenen Dornbirn Yapay Elyaf Kongresi'nde gerçekleşen 120 sunumun çoğunun konusunu sürdürülebilirlik oluşturdu. Kongreye bu yıl da rekor sayıda katılımcı iştirak ediyor. Geçtiğimiz yılki kongrenin ITMA/Münih fuarıyla aynı tarihlerde gerçekleşmesi nedeniyle kongreye rekor sayıda katılımcı iştirak etmişti.

Kongreden notlar

Üç salonda gerçekleşen sunumlardan dikkat çekenlerden bazıları şunlar oldu:

Brezilya firması olan Rhodia Poliamida e Especialidades, tekstilin cildi tamamen farklı bir şekilde sarmasını sağlayan ve kullanıcıya keyif ve ferahlık veren yeni bir biyoaktif Polyamid Elyaf tanıttı. Patenti yeni olan bu teknolojiyle son kullanıcı için bakım kolay ve ısı düzenleyen iç çamaşırı, spor ve gündelik kıyafetler geliştirilecek. İrlandalı Nature Works LLC firması ise nonwovenlar için yenilenebilir ve sürdürülebilir hammadde seçeneği olan IN-GEO® elyafını tanıttı. Ürünün çevreye etkisinin ölçümü için dikkate alınan parametreler, tam yaşam döngüsü ve ürünle ilgili çevrebilimsel özellikleri paylaştı.

ABD firması Invista/Wilmington, yapay elyafın ekolojik görünümünün sunumunu yaptı. Hammadde

Main Topic Sustainability Found in Many of the 120 Lectures of 47th Dornbirn Man-made Fibers Congress Held in Austria in 17 – 19 September 2008. The congress had record number of participants again. Last year record number of participants at the DORNBIERN-MFC was favorably influenced by ITMA/Munich which was overlapping.

Notes from the congress

Highlights from the presentations in 3 parallel sessions were as follows: The company Rhodia Poliamida e Especialidades from Brasil presented a new bioactive Polyamide Fiber, which allows textile surfaces a completely new interaction with the skin, offering the consumer an increased and harmonic well-being. By using a new patented technology easy care and thermoregulatory wellness garments for end-use underwear, sport- and leisure wear will be developed.

Nature Works LLC/Ireland presented the renewable and sustainable raw-material option for IN-GEO® Fibers in non-wovens. As a measurement for the quantification of the impact on the environment the whole life-cycle and product related eco-profiles are taken into consideration. Invista/Wilmington/USA presented the ecologic aspects of man-made fibers. Starting with the production of raw-material, the production of garments and the subsequent use by the





üretiminden başlayarak, giyim üretimi ve bunu izleyen tüketici kullanımından artıkların yok edilmesine kadar oluşan ekolojik özellikler sunumda yer aldı.

Lenzing AG firmasının sunumu, Tencel® ile apreşi ve boyanması yapılan Lyocell elyafın pamukla karşılaştırıldığında daha az zararlı olmasının çevreye sağladığı avantajlara değindi.

Kongre'de gerçekleşen tüm sunumlara www.dornbirm-mfc.com web adresinden ulaşılabilir.

İlişkiler geliştirildi

Kongre süresince Çin Kimyevi Elyaf Birliği (CCFA), Çin Tekstil Enformasyon Merkezi başkanları ve elyaf sanayiinin temsilcilerinden oluşan üst düzey bir heyet ile Dornbirm-MFC arasında sıkı işbirliğine yönelik önemli adımlar atıldı. Benzer temalar Japon kuruluşları ve önemli elyaf üreticileri ile de gerçekleştirildi.

2009'da neler konuşulacak?

16-18 Eylül 2009 tarihleri arasında düzenlenecek olan 48inci DORN BIRN- Yapay Elyaf Kongresi'nin ana teması 'çevre sorunları' olacak.

Kongrede öne çıkacak başlıca noktalar ise şöyle olacak;

- * Elyafta Yeni Gelişmeler (Nanoteknoloji dahil)
- * Medikal ve Hijyenik Tekstiller (Akıllı Tekstiller, Yükümlülükler dahil)
- * Kompozitler, Ulaştırma ve Meslek Kıyafetleri için Elyaf
- * İklim Değişikliğine Bağlı olarak Elyaf ve Tekstiller (Su Yönetimi, Geotekstiller, Agrotekstiller)
- * AB Araştırma Projeleri



consumer until the final disposal the different ecological profiles are presented. The lecture of Lenzing AG refers to the ecological advantages of the use of Lyocell fibers leading to lower impacts on the environment during finishing and dyeing of TENCEL® in comparison with cotton. Further details of all presentations can be found on our homepage www.dornbirm-mfc.com.

Relations developed

A high ranking delegation consisting of the Presidents of the Chinese Chemical Fiber Association (CCFA) and China Textile Information Centre and representatives of the fiber-making industry conveyed the inauguration greetings of this important future cooperation between these organizations and the DORN BIRN-MFC. A closer cooperation was also envisaged with the Japanese roof organization and important fiber-makers.

What are the main topics of 2009 ?

The main topic of 48th DORN BIRN-MFC to be held in 16 - 18 September 2009 will be 'environmental issues'. The main topics run as follows;

- * New Developments in Fibers (including Nano Technologies)
- * Fibers for Medical- and Hygienic Textiles (including * Smart Textiles, Liabilities)
- * Fibers for Composites, Transportation and Professional Wear
- * Fibers and Textiles in Connection with the Climate Change (Water Management, Geotextiles, Agrotexiles)
- * EU Research Projects

